

DETERMINA A CONTRARRE / ENTSCHEID ZUM VERTRAGSABSCHLUSS

Art. 32 D. Lgs. 50/2016

Oggetto / Betreff	Saalmiete mit Übersetzungskabinen und technischer Betreuung im Rahmen des Projekts „Euregio Museumsjahr 2021“ am 02.10.2020 Projekt 2020-D-017
Deliberazione contenente l'approvazione del progetto / Beschluss über die Genehmigung des Projektes	Beschluss des Vorstands des EVTZ Nr. 04/2019 vom 22.05.2019 Beschluss der Versammlung des EVTZ Nr. 06/2019 vom 25.09.2019 Beschluss des Vorstands des EVTZ Nr. 21/2019 vom 14.11.2019
Tipologia di procedura prescelta / Art des gewählten Verfahrens	Direktvergabe
Importo massimo stimato / Geschätzter Maximalbetrag	€ 1.400,00, + 22 % MwSt.
Durata del contratto / Dauer des Vertrages	02.10.2020
Criteri di aggiudicazione / Zuschlagskriterien	nur Preis
Motivazioni / Begründungen	<p>Dem EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ steht es laut Art. 26, Absatz 2, des Landesgesetzes Nr. 16/2015 frei, Direktaufträge bei Lieferungen und Dienstleistungen, deren Auftragswert weniger als 40.000 Euro beträgt, zu erteilen.</p> <p>Der EVTZ hat im Arbeitsprogramm 2020 eigene interregionale Initiativen und Veranstaltungen aufgeführt, die auf Verantwortung und Rechnung des EVTZ durchgeführt werden („direkte Projekte“). Eines davon ist das sogenannte Projekt „Euregio-Museumsjahr 2021 (Volltitel: „Themenjahr Museen EUREGIO 2021 – „Transport – Transit – Mobilität“; Projektcode: 2020-D-017)“.</p> <p>Am 21.08.2020 wurde eine Marktforschung für eine Saalmiete für das Eröffnungstreffen zur Koordination des Museumsjahrs 2021 am 02.10.2020 sowie Kaffeepause für 40-50 Personen durchgeführt, wobei alle der die angeschriebenen Einrichtungen einen Kostenvoranschlag geschickt haben:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Forum Brixen – 2.398,00 € inkl. MwSt. Gesamtangebot von Stadtwerke Brixen AG • Schloss Maretsch – 1.924,50 € inkl. MwSt. Gesamtangebot von Stiftung Bozner Schlösser • Eurac – 1.369,10 € inkl. MwSt. Angebot für Saalmiete von Eurac Research 890,60 € inkl. MwSt.; Angebot für Kaffeepause von Catering & Events by Simone Fanchini (Exklusivcaterer) 478,50 € inkl. MwSt. <p>Das Angebot der Eurac ist das günstigste Gesamtangebot, deshalb wurde der Auftrag für die Saalmiete an die Eurac.research vergeben. Nachdem sich herausgestellt hat, dass eine Simultanübersetzung für die Teilnehmenden notwendig ist, wurde am 18.09.2020 eine neue</p>



DETERMINA A CONTRARRE / ENTSCHEID ZUM VERTRAGSABSCHLUSS

Art. 32 D. Lgs. 50/2016

	Angebotsanfrage an die Eurac research gestellt. (Prot. 787 EUREGIO vom 18.09.2020). Das abgeänderte Angebot Prot. Nr. 804 Euregio vom 22.09.2020 beläuft sich nun auf 1.400 € + 22 % MwSt. und beinhaltet zusätzlich eine Übersetzungskabine mit 50 Kopfhörern plus technische Betreuung während der Veranstaltung.
Operatore economico / Wirtschaftsteilnehmer	Eurac Research Drususallee 1, 39100 Bozen MwSt-Nr. IT 01659400210
RUP	Mag. Matthias Fink
Data e luogo Ort und Datum	Bozen, 28.09.2020